



Der Sturz des Ikarus

Distichon

Vincla¹ labant, et cera deo² propiore liquescit,
nec tenues ventos bracchia mota tenent.
Territus a summo despexit³ in aequora⁴ caelo:
Nox oculis⁵ pavido venit⁵ oborta⁶ metu.
Tabuerant cerae⁴: Nudos quatit ille lacertos
et trepidat nec⁷, quo⁷ sustineatur, habet⁷.
Decidit atque cadens: „Pater, o pater, auferor!” inquit.
Cläuserunt virides⁴ ora loquentis aquae⁴.
At pater infelix, nec iam pater: „Icare^a!” clamat;
„Icare^a”, clamat, „ubi es quoque⁸ sub axe⁸ volas?”
„Icare^a!” clamabat, pinnas aspexit in undis.
Ossa tegit tellus: Aequora⁴ nomen^{9,b} habent.

- ¹ **vinc(u)lum, -i n.:** Bindemittel; **vincla:** poetischer Plural
- ² **deus** = sol
- ³ despexit *⟨Icarus⟩*
- ⁴ poetischer Plural
- ⁵ **oculis** **venit** = ad/in
oculos **venit**
- ⁶ **oborior** 3 (+ *Abl.*):
entstehen (aus)
- ⁷ **nec** **habet**, **quo** : und
hat nichts, wodurch ...
- ⁸ **quoque sub axe** = et
sub quo axe
- ⁹ **nomen** *⟨Icari⟩*

OVID, ARS II 85 FF.; 79 WW.

^a **Icarus, -i m.:** Ikarus

^b Ovid erzählt hier, dass die Meeresgegend nach Ikarus benannt ist. – Jedenfalls soll aber die Insel Ikaria in der östlichen Ägäis (westlich von Samos) nach Ikarus benannt sein.